

NACIONES UNIDAS
CONSEJO
DE SEGURIDAD



Distr.
GENERAL

S/10330/Add.1
21 octubre 1971
ESPAÑOL
ORIGINAL: INOLES

INFORME DEL SUBCOMITÉ ESPECIAL PARA NAMIBIA

Adición

1. El informe del Subcomité Especial para Namibia fue distribuido el 23 de septiembre de 1971. El anexo de ese informe contenía las partes substantivas de las respuestas recibidas de 38 Estados, atendiendo a la solicitud de información pertinentes.
2. Desde entonces, el Secretario General ha recibido las respuestas de otros dos Estados. Las partes substantivas de esas respuestas adicionales se reproducen a continuación:

INDIA

[Original: inglés]
28 de septiembre de 1971

India fue el primer país que adoptó medidas diplomáticas y económicas contra el Gobierno de Sudáfrica debido a su política de apartheid. Además del boicot comercial de 1946, el Gobierno de la India, en respuesta a la resolución de la Asamblea General de 1961, adoptó otras medidas en 1962, con arreglo a las disposiciones de esa resolución, a saber:

- a) Si bien la India había retirado su Alto Comisionado en 1946, su Misión existió en forma trunca hasta 1954, y de allí en adelante hubo contactos entre los dos Gobiernos por conducto de los Altos Comisionados en Londres. En 1962, se rompieron las relaciones diplomáticas.
- b) Los puertos de la India se cerraron a todos los barcos de bandera sudafricana.
- c) Se prohibió a los barcos indios que entraran a Sudáfrica

d) El boicot comercial de Sudáfrica por la India se impuso primeramente en 1946. En 1953, el Territorio bajo mandato del África Sudoccidental fue tratado como parte de Sudáfrica a ese efecto.

e) Se rompieron las relaciones postales, excepto en lo referente a unos pocos artículos por motivos humanitarios. Se negaron facilidades de aterrizaje y pasaje a todos los aviones pertenecientes a compañías gubernamentales registradas en Sudáfrica.

JORDANIA

[Original: inglés]
27 de septiembre de 1971

El Reino Hashemita de Jordania no mantiene relaciones diplomáticas ni consulares con Sudáfrica y no ha concertado ningún tratado con ese Estado. El Gobierno del Reino Hashemita de Jordania abriga la esperanza de que el Comité Especial para Namibia tendrá éxito en sus esfuerzos para cumplir su mandato y que todos los Miembros de las Naciones Unidas le prestarán toda la ayuda y el apoyo necesarios.
